



**Raport z konsultacji społecznych
projektu uchwały w sprawie wyznaczenia
obszaru zdegradowanego i obszaru rewitalizacji
na terenie Gminy Biskupice**

**Certus Partnerzy Sp. z o. o.
Instytut Rozwoju Miast w Krakowie**

Spis treści

1. Wprowadzenie.....	3
2. Przedmiot konsultacji społecznych	3
3. Przebieg konsultacji społecznych.....	3
4. Podsumowanie wyników ankiet.....	5
5. Wykaz i sposób rozpatrzenia uwag zgłoszonych podczas konsultacji społecznych	9
ZAŁĄCZNIK NR 1 - Wzór ankiety	10
ZAŁĄCZNIK NR 2 - Wzór formularza zgłaszania uwag	14

1. WPROWADZENIE

Zgodnie z *Ustawą o rewitalizacji z dnia 9 października 2015 r.* (Dz. U. z 2015 r. poz. 1777) istotnym elementem tworzenia Gminnego Programu Rewitalizacji są konsultacje społeczne. Gmina Biskupice zamierza włączyć w proces rewitalizacji jak najszersze grono interesariuszy wewnętrznych oraz zewnętrznych, w szczególności mieszkańców obszaru rewitalizacji (w tym właściciele nieruchomości oraz podmiotów zarządzających nimi), pozostałych mieszkańców gminy, podmioty prowadzące działalność gospodarczą (w tym potencjalnych inwestorów), organizacje pozarządowe i grupy nieformalne, jednostki samorządu terytorialnego, a także miejskie jednostki organizacyjne. Zaangażowanie mieszkańców w prace rewitalizacyjne na samym początku procesu przyczyni do sporządzenia wnikliwej diagnozy potrzeb i oczekiwań interesariuszy przy tworzeniu głównego dokumentu Gminnego Programu Rewitalizacji.

2. PRZEDMIOT KONSULTACJI SPOŁECZNYCH

Przedmiotem prowadzonych konsultacji społecznych był projekt Uchwały w sprawie wyznaczenia obszaru zdegradowanego i obszaru rewitalizacji na terenie Gminy Biskupice.

3. PRZEBIEG KONSULTACJI SPOŁECZNYCH

Konsultacje społeczne prowadzone były w terminie od 04.10.2016 r. do 07.11.2016 r. Ogłoszenie konsultacji było poprzedzone Obwieszczeniem Wójta Gminy Biskupice z dnia 26.09.2016 r. w sprawie zamiaru przeprowadzenia konsultacji społecznych.

Konsultacje skierowane były do szerokiego grona odbiorców, w tym przede wszystkim mieszkańców i interesariuszy obszaru Gminy Biskupice. W tym celu materiały konsultacyjne zostały umieszczone:

- na stronie Gminy Biskupice <http://www.biskupice.pl>, w zakładce „Gminny Program Rewitalizacji”,
- na stronie Biuletynu Informacji Publicznej Urzędu Gminy Biskupice <http://bip.malopolska.pl/ugbiskupice/Article/get/id,1241995.html> - w zakładce „Wójt, Obwieszczenia i zawiadomienia”,
- w formie papierowej w Urzędzie Gminy Biskupice - w pokoju nr 7 oraz na dzienniku podawczym,
- w trakcie debaty publicznej w ramach konsultacji, która odbyła się w dniu 19.10.2016 r. o godz. 14:00 w Urzędzie Gminy Biskupice – duża aula na parterze.

Uwagi i opinie można było zgłaszać poprzez formularz zgłaszania uwag możliwy do pobrania na stronie Biuletynu Informacji Publicznej (<http://bip.malopolska.pl/ugbiskupice/Article/get/id,1241995.html> w zakładce „Wójt, Obwieszczenia i zawiadomienia”) oraz na stronie internetowej Gminy Biskupice (<http://www.biskupice.pl> w zakładce „Gminny Program Rewitalizacji”). Formularz zgłaszania

uwag można było również pobrać na dzienniku podawczym Urzędu Gminy Biskupice w godzinach pracy Urzędu. Uzupełniony formularz zgłaszania uwag można było dostarczyć w terminie od 04.10.2016 r. do 07.11.2016 r. do Urzędu Gminy Biskupice drogą korespondencyjną (Tomaszkowice 455, 32-020 Wieliczka) lub drogą elektroniczną na adres: *ug@biskupice.pl*, lub złożyć bezpośrednio na dziennik podawczy Urzędu Gminy Biskupice. Dodatkowo uwagi można było zgłosić w formie ustnej podczas debaty publicznej dnia 19.10.2016 r.

W toku konsultacji społecznych zbierane były również ankiety. Ankieta możliwa do pobrania na stronie Biuletynu Informacji Publicznej (<http://bip.malopolska.pl/ugbiskupice/Article/get/id,1241995.html> w zakładce „Wójt, obwieszczenia i zawiadomienia”) oraz na stronie internetowej Gminy Biskupice (<http://www.biskupice.pl> w zakładce „Gminny Program Rewitalizacji”). Ankiety można było również pobrać na dzienniku podawczym Urzędu Gminy Biskupice w godzinach pracy Urzędu. Uzupełnioną ankietę można było dostarczyć w terminie od 04.10.2016 r. do 07.11.2016 r. do Urzędu Gminy Biskupice drogą korespondencyjną (Tomaszkowice 455, 32-020 Wieliczka) lub drogą elektroniczną na adres: *ug@biskupice.pl* lub złożyć bezpośrednio na dziennik podawczy Urzędu Gminy Biskupice.

Kolejnym elementem konsultacji społecznych była debata publiczna, która odbyła się w dniu 19.10.2016 r. o godz. 14:00 w Urzędzie Gminy Biskupice – duża aula na parterze. Przedmiotem debaty publicznej było przedstawienie propozycji granic obszaru zdegradowanego i obszaru rewitalizacji, prezentacja wskaźników, które posłużyły do wyznaczenia tych obszarów, jak również zebranie uwag i sugestii do przedłożonego projektu uchwały.

4. PODSUMOWANIE WYNIKÓW ANKIET

W terminie od 04.10.2016 r. do 07.11.2016 r. wpłynęło 10 ankiet. Odpowiedzi oraz sugestie zawarte w ankiecie kształtują się w następujący sposób:

- **pytanie nr 1 odpowiedzi „TAK” udzieliło 9 osób, natomiast odpowiedzi „NIE” udzieliło 0 osób, 1 osoba nie udzieliła żadnej odpowiedzi**
- **pytanie nr 2 – wstawiono „X” w następujących polach:**

	Sfera społeczna	Sfera gospodarcza	Sfera przestrzenno-funkcjonalna	Sfera środowiskowa	Sfera techniczna
Bodzanów	4	1	6	4	3
Zabłocie	0	2	1	1	1
Sułów	1	3	2	1	3
Jawczyce	5	2	5	3	3

- **pytanie nr 3 – udzielono odpowiedzi w następujący sposób:**

Bodzanów – 4 osoby

Zabłocie – 1 osoba

Sułów – 2 osoby

Jawczyce – 3 osoby

– **pytanie nr 4 - wstawiono „X” w następujących polach:****SFERA SPOŁECZNA**

	Brak problemu	Niskie natężenie	Średnie natężenie	Wysokie natężenie
Bezrobocie	0	0	4	3
Ubóstwo	0	2	2	1
Przestępczość	0	0	3	1
Bezdomność	1	1	0	0
Alkoholizm	0	0	1	2
Przemoc domowa	1	0	1	0
Niski poziom edukacji	0	0	5	0
Niski poziom aktywności społecznej	0	0	4	3
Niski poziom integracji mieszkańców	1	0	4	0
Emigracja ludzi młodych i wykształconych	0	0	2	1

SFERA GOSPODARCZA

	Brak problemu	Niskie natężenie	Średnie natężenie	Wysokie natężenie
Niski poziom przedsiębiorczości	0	0	2	5
Niewystarczająca liczba miejsc pracy	0	0	2	4

SFERA PRZESTRZENNO - FUNKcjONALNA

	Brak problemu	Niskie natężenie	Średnie natężenie	Wysokie natężenie
Niska dostępność usług publicznych	0	0	1	4
Niska jakość usług publicznych	0	0	1	2
Niezadawalająca dostępność transportowa	0	0	1	4
Brak wydzielonych ścieżek rowerowych	0	1	1	4
Niska jakość przestrzeni publicznych	0	2	1	3
Niewielka powierzchnia	1	1	1	0

	Brak problemu	Niskie natężenie	Średnie natężenie	Wysokie natężenie
terenów zieleni				
Brak miejsc wypoczynku i rekreacji	1	1	0	2

SFERA ŚRODOWISKOWA

	Brak problemu	Niskie natężenie	Średnie natężenie	Wysokie natężenie
Zanieczyszczenie środowiska naturalnego	1	2	0	4
Zły stan powietrza atmosferycznego	1	3	1	0
Zagrożenie hałasem	1	1	1	0

SFERA TECHNICZNA

	Brak problemu	Niskie natężenie	Średnie natężenie	Wysokie natężenie
Zły stan infrastruktury technicznej	0	1	1	6
Zły stan infrastruktury społecznej	0	1	1	3
Zły stan budynków mieszkalnych	2	1	0	0
Niezadawalające warunki mieszkaniowe	1	2	0	0
Zły stan budynków użyteczności publicznej	0	3	1	2
Zły stan techniczny obiektów zabytkowych	1	1	0	2

– **pytanie nr 5 - udzielono odpowiedzi w następujący sposób:**

- Realizacja programów aktywizacji zawodowej osób bezrobotnych – 3 osoby
- Realizacja programów aktywizacji społeczno-zawodowej osób i grup zagrożonych wykluczeniem - 4 osoby
- Poprawa poziomu bezpieczeństwa i porządku publicznego – 3 osoby
- Rozwój kapitału ludzkiego (podnoszenie umiejętności i kwalifikacji zawodowych mieszkańców) - 3 osoby
- Realizacja działań edukacyjnych, aktywizujących oraz integracyjnych dla dzieci i młodzieży – 7 osób

- Realizacja działań edukacyjnych, aktywizujących oraz integracyjnych dla osób starszych – 3 osoby
 - Poprawa dostępność i jakości usług publicznych (np. edukacyjnych, kulturalnych, itp.) – 2 osoby
 - Wsparcie rozwoju przedsiębiorczości i poprawa warunków funkcjonowania lokalnych firm – 4 osoby
 - Wsparcie rozwoju podmiotów ekonomii społecznej (np. spółdzielni socjalnych) – 0 osób
 - Poprawa jakości środowiska naturalnego (w tym zwłaszcza powietrza atmosferycznego) – 2 osoby
 - Rozbudowa i modernizacja infrastruktury technicznej (np. drogowej, komunalnej, itp.) – 5 osób
 - Rozbudowa i modernizacja infrastruktury edukacji i wychowania (w tym żłobki i przedszkola) – 3 osoby
 - Rozbudowa i modernizacja infrastruktury kultury – 3 osoby
 - Rozbudowa i modernizacja infrastruktury ochrony zdrowia i pomocy społecznej – 1 osoba
 - Poprawa poziomu jakości, estetyki i funkcjonalności przestrzeni publicznych i półpublicznych – 0 osób
 - Tworzenie i zagospodarowanie miejsc służących wypoczynkowi i rekreacji – 1 osoba
 - Tworzenie i zagospodarowanie miejsc służących integracji i aktywizacji mieszkańców – 2 osoby
 - Poprawa stanu technicznego budynków mieszkalnych (w tym termomodernizacja) - 0 osób
 - Poprawa stanu technicznego budynków użyteczności publicznej (w tym termomodernizacja) – 1 osoba
 - Likwidacja barier architektonicznych dla osób o ograniczonej sprawności ruchowej – 0 osób
- **pytanie nr 6 - udzielono jednej sugestii istotnej z punktu widzenia opracowania Gminnego Programu Rewitalizacji.**

PODSUMOWANIE ANKIET

Respondenci zgodnie uważają, że Gminie Biskupice potrzebny jest program ożywienia społeczno-gospodarczego, realizowany w ramach Gminnego Programu Rewitalizacji. Do obszarów najbardziej kryzysowych, wskazanych przez interesariuszy, należą kolejno: Bodzanów, Jawczyce, Sułów. Do największych problemów sfery społecznej w wyżej wymienionych obszarach należą: bezrobocie, niski poziom edukacji, niski poziom aktywności społecznej, niski poziom integracji mieszkańców, emigracja ludzi młodych i wykształconych oraz brak miejsc pracy, niski poziom przedsiębiorczości, co w znacznym stopniu wiąże się z kryzysem wskazanym w sferze gospodarczej. Obszary zdegradowane charakteryzują się również niską dostępnością oraz jakością usług publicznych, niezadawalającą dostępnością transportową, brakiem wydzielonych ścieżek rowerowych, niską jakością przestrzeni publicznej oraz brakiem miejsc rekreacyjnych, a co za tym idzie złym stanem infrastruktury technicznej i społecznej oraz złym stanem budynków użyteczności publicznej. Dodatkowo, walory wymienionych terenów obniżane są poprzez widoczne zanieczyszczenie środowiska naturalnego. Kolejno w ankiecie, mieszkańcy wskazali kierunki działań, które przyczynią się do wyprowadzenia wskazanych obszarów zdegradowanych z kryzysu. Według respondentów, największy nacisk powinien zostać położony na: realizację działań edukacyjnych, aktywizujących oraz integracyjnych dla dzieci i młodzieży oraz osób starszych, realizację programów aktywizacji społeczno-zawodowej osób i grup zagrożonych wykluczeniem, wsparcie rozwoju przedsiębiorczości i poprawę

warunków funkcjonowania lokalnych firm, rozbudowę i modernizację infrastruktury technicznej (np. drogowej, komunalnej, itp.), rozbudowę i modernizację infrastruktury oświaty i wychowania (w tym żłobki i przedszkola), rozbudowę i modernizację infrastruktury kultury, realizację programów aktywizacji zawodowej dla osób bezrobotnych, rozwój kapitału ludzkiego (podnoszenie umiejętności i kwalifikacji zawodowych mieszkańców) oraz poprawę poziomu bezpieczeństwa i porządku publicznego.

5. WYKAZ I SPOSÓB ROZPATRZENIA UWAG ZGŁOSZONYCH PODCZAS KONSULTACJI SPOŁECZNYCH

Wykaz uwag zgłoszonych podczas konsultacji społecznych projektu uchwały w sprawie wyznaczenia obszaru zdegradowanego i obszaru rewitalizacji na terenie Gminy Biskupice, w formie papierowej i elektronicznej w dniach od 04.10.2016 do 07.11.2016 r.

Lp.	Data wpływu uwagi	Nazwisko i Imię, nazwa instytucji organizacyjnej i adres zgłaszającego	Część dokumentu, do którego odnosi się uwaga	Treść uwagi	Uzasadnienie	Rozstrzygnięcie Wójta w sprawie rozpatrzenia uwagi		UWAGI (informacje i wyjaśnienia dotyczące nieuwzględnionych uwag)
						uwaga uwzględniona	uwaga nieuwzględniona	
1	04.11.2016	Gmina Biskupice, Tomaszkowice 455, 32-020 Wieliczka	Załącznik nr 2 do projektu Uchwały	Korekta w zakresie czytelności zapisów i uszczegółowienie diagnozy służącej wyznaczeniu obszaru zdegradowanego i obszaru rewitalizacji stanowiącej uzasadnienie do projektu uchwały	Wprowadzenie zmian redakcyjnych do diagnozy służącej wyznaczeniu obszaru zdegradowanego i obszaru rewitalizacji	tak		-
2	04.11.2016	Gmina Biskupice, Tomaszkowice 455, 32-020 Wieliczka	Projekt uchwały	Powtórzenie podwójne podstawy prawnej oraz sposobu wejścia w życie uchwały	Wprowadzenie zmiany redakcyjnej do podstawy prawnej oraz zmiany redakcyjnej trybu wejścia w życie uchwały	tak		-

ZAŁĄCZNIK NR 1 - WZÓR ANKIETY

ANKIETA

w sprawie wyznaczenia obszaru zdegradowanego i obszaru rewitalizacji na terenie Gminy Biskupice

Szanowni Państwo,

Gmina Biskupice przystąpiła do opracowania Gminnego Programu Rewitalizacji Gminy Biskupice na lata 2016-2020. Pierwszym etapem przed przystąpieniem do procesu rewitalizacji jest wyznaczenie obszaru zdegradowanego i obszaru rewitalizacji w przestrzeni gminy. Badanie ankietowe pozwoli na poznanie Państwa opinii dotyczących potrzeb rewitalizacyjnych na terenie gminy Biskupice, a także Państwa oczekiwań związanych z realizacją procesu rewitalizacji.

Rewitalizacja - rewitalizacja stanowi proces wyprowadzania ze stanu kryzysowego obszarów zdegradowanych, prowadzony w sposób kompleksowy, poprzez zintegrowane działania na rzecz lokalnej społeczności, przestrzeni i gospodarki, skoncentrowane terytorialnie, prowadzone przez interesariuszy rewitalizacji na podstawie gminnego programu rewitalizacji (*Ustawa o rewitalizacji z dnia 9 października 2015 r.*).

Obszar zdegradowany - obszar gminy znajdujący się w stanie kryzysowym z powodu koncentracji negatywnych zjawisk społecznych, w szczególności bezrobocia, ubóstwa, przestępczości, niskiego poziomu edukacji lub kapitału społecznego, a także niewystarczającego poziomu uczestnictwa w życiu publicznym i kulturalnym, można wyznaczyć jako **obszar rewitalizacji** w przypadku występowania na nim ponadto co najmniej jednego z następujących negatywnych zjawisk gospodarczych, środowiskowych, przestrzenno-funkcjonalnych, technicznych. Obszar rewitalizacji nie może być większy niż 20% całkowitej powierzchni gminy oraz zamieszkały przez więcej niż 30% ogólnej liczby mieszkańców gminy (*Ustawa o rewitalizacji z dnia 9 października 2015 r.*).

Zwracamy się do Państwa z prośbą o wskazanie najistotniejszych obszarów zdegradowanych na terenie Gminy Biskupice. Ankieta jest anonimowa i służy wyłącznie do celów opracowania Gminnego Programu Rewitalizacji Gminy Biskupice na lata 2016-2020.

1. Czy Pani/Pan zdaniem Gminie potrzebny jest program ożywienia społeczno-gospodarczego, realizowany w ramach Gminnego Programu Rewitalizacji? *Proszę wstawić X w odpowiednim polu.*

Tak

Nie

2. Które z obszarów zdegradowanych Gminy Biskupice, Pani/Pana zdaniem, cechują się największą koncentracją różnego rodzaju problemów w sferze społecznej, gospodarczej, przestrzenno-funkcjonalnej, środowiskowej i technicznej? *Proszę wskazać maksymalnie 3 obszary, wstawiając X w odpowiednich polach.*

Obszar	Sfera				
	Społeczna	Gospodarcza	Przestrzenno-funkcjonalna	Środowiskowa	Techniczna
Bodzanów					
Zabłocie					
Sułów					
Jawczyce					

3. Spośród obszarów wybranych w pytaniu numer 2 proszę wskazać ten, który Pani/Pan zdaniem powinien zostać poddany procesowi rewitalizacji w pierwszej kolejności.

.....

4. Jakiego rodzaju problemy i w jakim natężeniu (skali) występują na obszarze wskazanym przez Panią/Pana w poprzedniej odpowiedzi? Proszę wstawić X w odpowiednich polach.

	Rodzaj problemu	Natężenie (skala) problemu			
		Brak problemu	Niskie natężenie	Średnie natężenie	Wysokie natężenie
<i>Sfera społeczna</i>	Bezrobocie				
	Ubóstwo				
	Przestępczość				
	Bezdomność				
	Alkoholizm				
	Przemoc domowa				
	Niski poziom edukacji				
	Niski poziom aktywności społecznej				
	Niski poziom integracji mieszkańców				
	Emigracja ludzi młodych i wykształconych				
<i>Sfera gospodarcza</i>	Niski poziom przedsiębiorczości				
	Niewystarczająca liczba miejsc pracy				
<i>Sfera przestrzenno-funkcyjna</i>	Niska dostępność usług publicznych				
	Niska jakość usług publicznych				
	Niezadawalająca dostępność transportowa				
	Brak wydzielonych ścieżek rowerowych				
	Niska jakość przestrzeni publicznych				
	Niewielka powierzchnia terenów zieleni				
	Brak miejsc wypoczynku i rekreacji				
<i>Sfera środowiskowa</i>	Zanieczyszczenie środowiska naturalnego				
	Zły stan powietrza atmosferycznego				
	Zagrożenie hałasem				
<i>Sfera techniczna</i>	Zły stan infrastruktury technicznej				
	Zły stan infrastruktury społecznej				
	Zły stan budynków mieszkalnych				
	Niezadawalające warunki mieszkaniowe				
	Zły stan budynków użyteczności publicznej				
	Zły stan techniczny obiektów zabytkowych				

5. Spośród wymienionych poniżej kierunków działań, proszę wskazać 5 najważniejszych, które Pani/Pana zdaniem przyczynią się do wyprowadzenia wybranego obszaru ze stanu

ZAŁĄCZNIK NR 2 - WZÓR FORMULARZA ZGŁASZANIA UWAG

FORMULARZ ZGŁASZANIA UWAG

do projektu uchwały Rady Gminy Biskupice

w sprawie wyznaczenia obszaru zdegradowanego i obszaru rewitalizacji na terenie Gminy Biskupice

1. Informacje o zgłaszającym:

imię i nazwisko/ nazwa organizacji	
status prawny organizacji	
adres do korespondencji	
e-mail	
tel./faks	

Prosimy o wypełnienie wszystkich pól powyższej tabeli

2. Zgłaszane uwagi, postulaty, propozycje

Lp.	Część dokumentu, do którego odnosi się uwaga (projekt Uchwały, Załącznik do uchwały, mapa obszarów zdegradowanych, mapa obszarów rewitalizacji)	Treść uwagi (propozycja zmian)	Uzasadnienie uwagi
1			
2			

Wypełniony formularz prosimy przesłać pocztą elektroniczną na adres: ug@biskupice.pl najlepiej w formacie możliwym do edycji (doc, Docx, rtf) wpisując w tytule e-maila „Formularz Zgłaszania Uwag - Rewitalizacja”. Formularz można również przesłać do Urzędu Gminy Biskupice drogą korespondencyjną (Tomaszkowice 455, 32-020 Wieliczka) lub złożyć bezpośrednio na dzienniku podawczym Urzędu Gminy Biskupice.

DATA/ PODPIS